

Mano Džiaugsmas.

Istoriska Apisaka.

Nes vežimas tame laike užsiritas ant kiemo, reikėjo pamest visas misles, ba arklii susilaikę priez klauona, o ir ant grendimo užsiritas: vaikinas pradejo su skake metit pedus ant szalines. Irena stovedama durise, skaito pedus ir užraszinejo, ne trukus įszkrove vežima, atvaževo antras, paskui trecies ir kada jau paskutinis vežimas likosi iz krautas, duris klauono užrakino ir kaszelonaitė nuvedė dar binikus in seiministube dvare. O kad tai buvo pabaigtuve ir kaszelonaitė nuvedė dar binikus in seiministube dvare. O kad tai buvo pabaigtuve ir kaszelonaitė nuvedė dar binikus in seiministube dvare.



Apgavo farmeri apgavikai, Juokesi iz senio kaip vaikai, Jog in vieta aukso pardave jiam plita, Farmeris atejas namon pazino kad tai apgavysta, —Kur apgavikas?

Ant tokios sznektos kaszeloniene ne noredama nusizipsojo ir pasikele no kedes. — Liepkite uzdaritie abu dar bromus, Mikolo ir sargams pasakit, idant [nakti sergetu jauslei, o visus szunis no lenciu reike paleist. — Tai pasakius iszejo iz stubos, szaukdama, su savim Irena, nes da mergina susilaikę, o kada motina iszejo, prie Mikolo pasznabžejo jiam in ause: — Niekados tokios naujunos del motinos ne atneszinekit, asz prižadejau, tevui, jog asz saugosiu motina, tai ir mano daigtas apie viska žino. — Senis matomai susiergelevo, galima buvo ant jiojo suprast, jog tiejei žodzei ne pertikrino jin, už tai nieko ne atsake. — Tame iz kito pakajaus daego balsas: — Irena! — Apie deszimta vakare pribukite in dvare, ir žaukite mane prie gonku, — tai pasakius senui in ause szoko in pakajus pas motina laukence su pietumis. — Pavalgius Irena pasake apie savo dienos darba, kiek kapu kvieciu suveže, kiek rugiu, kiek da stovi ant lauko, kiek da gales butie. Ant tokio pasikalbejimo susilaikę vakaro, ir kaszeloniene pasikele kalbedama, jog laikas misli, apie atsilei Irena padave jei ranka ir abidvi nusidave in miegstube, kur szale lovos stovėjo klauptvas, o ties juom kaboto ant sienos juodas krizius su paveiklu iszganitojaus. Priesz kriziu atsiklaupę abidvi ir atkalbeje vakarines maldas. Per szizgnojusios pabaznai, Irena pasilenkus norejo pabuciuoti motina, kad atiduot laba nakt ka dant. Ant galo kaszeloniene paklauso dukters: — Ar jau kviezei visi suvežti? — Suvežti. — atsake Irena nes kam tu motinele aplenki mano klausima. — Ne aplenki, tai-gi tau noriu pasakite del ko susirupinus, gerai yra, jog pabaię ppute, ba no szedien, vieno žingnio ne pavelsiu iz kio miszietie. — Irena dirstelejo nusidivinus ir paklauso: — Del ko? — Kaszeloniene velei dirstelejo ant Mikolo, paskui tare: — Ba žmones pasakioja, jog tai gal ir teisebe, jog girzose netolimuose slapstosi razbaininkai. — Razbaininkai! — paszauke Irena — gal gauja Kafunko atsilviko in muso aplinkines? — Poni Zavistovskiene su galvos lingtelemu patikrino ir atsiduso, Irena prisilenkus prie josios, pabuczevo ir tare: — Nesirupink, motinele, jevai suvežti, pakelsime tilita ir bromus uzdarisime, neisgaus mas mus, muso murai augzti. — Kad tai teip butu — iszta re nusiminus kaszeloniene. — Teip bus, tik tai nesirupink, pasimelsime vakare szczirai, sukalbesime litanie in Panele Szvez. antra in Apevaida Dievo ir pikta Dievas atitolins; ne mislik apie Kafunka, motinele, geriaus apie mane, ba esmiu labai alkana.

— Na tai rots dievazi iz paneles puikus vadas, ir su geresne galva negu bile viras. O butu-gi puikus vadas asz ne ant sznezio szaudziau dienoej užgimimo. — Irena nusizipsojo. — Na, tai viska teip padarikite, o motinai mano nieko apie tai ne sakikite. Geriause jei pasakit, jog jau razbaininkai in tolin nusivilko. — Viska tuojaus padarisu, kas tiktai likosi prisakita, — atsake senas bambardieras ir sudejas gilu pasikloniojima, kaip priesz pati kaszeloniene, nusidave ant kiemo. — Tame laike Irena inslinko pamazeli in priemene ir dures velei užkizio, ant pirsztu nusidave in savs pakajeli, židant motinos ne pabudint. — Lova buvo paklota ant miegojimo, Irena da karta atsiklaupę priez abroza Szvenčiasios Paneles ir sukalbejo trumpa nes karšta maldele, paskui nusiemus tiktai virszutine szlebe, metesi ne nusiredzius in lova. O jagu razbaininkai užklups iz nezinu? — pamislino sau. Guleidama, prisiklausinejo ausi patempus ir laikas no laiko per langa žiureja — ir buvo matit kaip szeszelei sargu po kiema slankiojo. Irena dasprato, jog tai Mikolas iszpildineje josios paliepinus. Po praėjimui adinos, viskas nutilo, prisikimai kaszeloniene likosi iszpilditi, igi krisliu: pakelti tilitai, užprovit ginklai, dvaras iszrodę kaip tikra drutviete, rodos senos laikai sugrizo. Nuvarvazius cios dienos užsiemimais ir neramumu, užmigo Irena kiekai ir pabudo tada, kada jau saule buvo augzstai. Naktis praėjo spakainet, paszoko smagei, apsirade, nusiprausę szaltu vandeniu, supine kasas ir bego pas motina, kad dasiznot, kaip miegojo, nes begant pas motina, iszgerdo seiministube rodos graudu verkema, vietojo pas motina, patume stuma geležine ir iszbeigo ant gonku. — Mikole! — paszauke pamazeli, — ar esi? — Esmiu, — panaitel! — atsake senas bambardieras, — iszeidamas iz krumu alivu, ka augo priez gonkas. — Cze ne yra szposai, — tare Irena, duodama zenkla senui, idant prisartintu prie josios. — Asz prisiklausiu ne viena karta apie taji Kafunka, tai baisus žmogus, jau jis ne pirma kart in cizon atsivelka, ne viena dvara apiplezė in sudegino. Reike viska padaritie, kad ta nedoreli nedaleist. — Mikola pesziojo savo usa. — Nes ka dabar pradet paklauso susirupines. — Szitai paklausikite, viska jau apmislinau: pirmiause liepsi abudu tilitus pakelt, — pradejo Irena — paskui no kiemo pristatise prie muru ko peczes, liepsite vaikinams apsiginkluoti ir butie pasirengusiem. Jonukui ir Valukui, ba tai narsiausie vaikinai, pasakisi, idant ant boksztu tonuti in jaustu, o kada pamatis nevidona, tegul mums tuojaus duoda žine. — Senas Mikola klause temin gai, ir nuolatos su galva lingavo ir atsake:

— Na tai rots dievazi iz paneles puikus vadas, ir su geresne galva negu bile viras. O butu-gi puikus vadas asz ne ant sznezio szaudziau dienoej užgimimo. — Irena nusizipsojo. — Na, tai viska teip padarikite, o motinai mano nieko apie tai ne sakikite. Geriause jei pasakit, jog jau razbaininkai in tolin nusivilko. — Viska tuojaus padarisu, kas tiktai likosi prisakita, — atsake senas bambardieras ir sudejas gilu pasikloniojima, kaip priesz pati kaszeloniene, nusidave ant kiemo. — Tame laike Irena inslinko pamazeli in priemene ir dures velei užkizio, ant pirsztu nusidave in savs pakajeli, židant motinos ne pabudint. — Lova buvo paklota ant miegojimo, Irena da karta atsiklaupę priez abroza Szvenčiasios Paneles ir sukalbejo trumpa nes karšta maldele, paskui nusiemus tiktai virszutine szlebe, metesi ne nusiredzius in lova. O jagu razbaininkai užklups iz nezinu? — pamislino sau. Guleidama, prisiklausinejo ausi patempus ir laikas no laiko per langa žiureja — ir buvo matit kaip szeszelei sargu po kiema slankiojo. Irena dasprato, jog tai Mikolas iszpildineje josios paliepinus. Po praėjimui adinos, viskas nutilo, prisikimai kaszeloniene likosi iszpilditi, igi krisliu: pakelti tilitai, užprovit ginklai, dvaras iszrodę kaip tikra drutviete, rodos senos laikai sugrizo. Nuvarvazius cios dienos užsiemimais ir neramumu, užmigo Irena kiekai ir pabudo tada, kada jau saule buvo augzstai. Naktis praėjo spakainet, paszoko smagei, apsirade, nusiprausę szaltu vandeniu, supine kasas ir bego pas motina, kad dasiznot, kaip miegojo, nes begant pas motina, iszgerdo seiministube rodos graudu verkema, vietojo pas motina, patume stuma geležine ir iszbeigo ant gonku. — Mikole! — paszauke pamazeli, — ar esi? — Esmiu, — panaitel! — atsake senas bambardieras, — iszeidamas iz krumu alivu, ka augo priez gonkas. — Cze ne yra szposai, — tare Irena, duodama zenkla senui, idant prisartintu prie josios. — Asz prisiklausiu ne viena karta apie taji Kafunka, tai baisus žmogus, jau jis ne pirma kart in cizon atsivelka, ne viena dvara apiplezė in sudegino. Reike viska padaritie, kad ta nedoreli nedaleist. — Mikola pesziojo savo usa. — Nes ka dabar pradet paklauso susirupines. — Szitai paklausikite, viska jau apmislinau: pirmiause liepsi abudu tilitus pakelt, — pradejo Irena — paskui no kiemo pristatise prie muru ko peczes, liepsite vaikinams apsiginkluoti ir butie pasirengusiem. Jonukui ir Valukui, ba tai narsiausie vaikinai, pasakisi, idant ant boksztu tonuti in jaustu, o kada pamatis nevidona, tegul mums tuojaus duoda žine. — Senas Mikola klause temin gai, ir nuolatos su galva lingavo ir atsake:



Jagu szermenis iszkelete, Tai brudu merginu ne inleis, kyte, Ba szposus varineje, Ir juokus darineje, Net giesmininkai ne gali giedot, Turi giedala nustot, Kal bezdione apmaleztyti, Arba laukan iszvaryti, Jagu izdykus mergina, Tai jau szirdeles gana, Visur bjaurei pasirodys, Net bažnycioje trikšus parodys, Jagu dvi ar kelos in lonka sėda, Tai del kitu buna gėda, Pirsztai parodineja, Kožna iszjuokineja, Yra dvi niekiausios, Tiesiok pasakius brudziausios, O kur? East St. Louisa, Ir apigardosia lietuviszkusios kitosia.

Nes kaip tenais yra dvi, Tai szun vertos abi! Darbininkus iszjuokineja, Pirsztai ant ju parodineja, Vadina apzeluseis krepzeis, O tai del to, jog su usais ne skustais! O reike žinoti, jog tieje darbininkai, Vedasi labai grazei, Kožnas piningu turi, In bile kiauila ne žiuri, Kuri su pilklupei usziduoda, Tai tokei ne rankos nepa-duoda; Ba ne verta, kad su koja paspyrti, Senmergia bus ir tokia tures mirti.

Kas tai gali buti, Dievaz ne galiu iszmanyti, Konia visos bobos, Atprato nog maldos, Kaip ant bobu apsidarai, Tai skaitaneziu ant knygu nematai, O jagu katra ir knyga turi, Tai szirdeles ne inziuri, Mat rankoje ne mato, O nog dydelu kningu atrpato, Nog kningele paima, Na ir ne vos Dieva garbina! O asz sakau: kokia knyga, Tokia malda, Viena snaudze kita dairosi, Žiuri kaip kitos redosi; Kokia dresse kokia skrybele, Cziupineje ar vilnone ar szil-kine. — Maldai iz mados iszeis, Knygu nesztis ne reikes, Ba ne gražu knyga nesztis, Reike taja malda pamesti. Dings Szaltine, Dins Altorei, Szaltinelei, Ir Vainikelei! Melstis ne reikes, Ir knygos ne tures, Tiktai redysis, Ir dairysis! Moteriuks! Na, na, Netrukus bus gana! Szilkinu dresiu ne reikes, Kožna dejuos ir stenes, Alutis iz mados iszeis, Visos linksmybes nueis, Ir vela Szaltinei in mada pareis, Ba kas užmirsza apie Dieva, Tam atejna sunki diena! Insizurekyte in amerikonas, Ir ajriszes ir pagonkas, Tosios nesisarmatina knygu nesztis, Nog Dievo maloniui melsti. Paredai butes ne pataisis, Ne ant ponios ne perdiris, Ant senatves varga sulauksyte, Pagelbos nog Dievo nepriszauskysite. Skurdoje numirsite, Smalute giarsite, Klausykite ka sakau, Ba asz daug žinau, Mat, asz kaip sesuo Mikaldos, Teisybe kalbu visados, Ant to gerai iszkirsi, Mane už tai girsit.

KUR BUNA

Mano pati Ona Bureviciene pabego su kitu vyru Martynu Paska, isz-siveždama mano pinigius 600 dolerių ji yra 5 pedu augszio, turi prie kai ro sausies randa melynus akys, tamse joodi plaukai, paeina iz Suvalku gub. vyru yra 5 pedu ir puses augszio, plaukai tamsei geltoni, be uss, melynus akys, paeina iz Kauno gub. jagu kas tus patemys tegul duoda žine ant adresu aplaikys 15 d. asgrados: W. Burevics 319 N. 15 th st. Springfield Ill

Mano d'augai Izidorius Abelevicius ir Be nardas Barkauskas paeina iz Kauno gub. Rumiszioku para. ir miestelio, B rkauskas pirmiau gyveno Klizabethport, N.J. o Abelevicius apie metai atvaževo iz Lietuvos o dabar nezinau kur jie pats ar kas kitas praszau duot žine ant adresu: Jac. Simanavics 216 Racine, st. Racine, Wis.

Franciskuz ir Antanas Leveckai paeina iz Suvalku gub., Naumiescio pav. Sintautu kaimo pirmiau gyveno Indijoje o dabar nezinau kur jie pats ar kas kitas praszau duot žine ant adresu: *M. Leveckii 37 Mechanic st. Hoosick Falls NY

Vincas Pieczkauskas paeina iz Suvalku gub., Suvalku pav., Pasieku kaimo, praszau atsisaukt ant adresu: M. G. Zabraskas 683 Bridge st. Holyoke, Mass.

Franciskuz Krivas paeina iz Naumiescio pav., Apirbis kaimo Naumiescio para., teipogi ir Feliks Duda paeina iz Rogiu kaimo ir Juozas Jakaitis paeina iz kaimo Piki-zirni, Sintautu para., ir Marijona Adomaičiute paeina iz Lukszu para., Zaltines kaimo visi Suvalku gub. turis svarbu reikala pas visus praszau atsisaukt ant adresu: F. J. Jakaitis 10 Mechanic st. Hoosick Falls NY

Mano pusbrolis Antanas Boderis arba Vaicukas paeina iz Suvalku gub., Staropoles pav., Garlevo para., Dievogalos kiemo praszau duot žine ant adresu: Jno. Tulauskas 226 Troy st. N. Dayton Ohio.

Franciskuz Raugavicius keli m adgal gyveno Ansonia Conn o dabar nezinau kur praszau atsisaukt ant adresu: Ant Pasevicius 517 Indiana ave Sheboygan Wis.

Mano pusbrolis Petras Petraitis paeina iz Kauno gub. Kauno pav., antru yku atvaževo in Amerika jau bus apie 16 m pirma gyveno Pittsburg o dabar nezinau kur praszau atsisaukt ant adresu: Jos Petraitis Box 35 Forest City Pa.

Mano brolei Jokubas ir Juozas Zai kai Jokubas 15 metu kaip Amerike, 10 metu adgalus gyveno Washington: Juozas 10 metu kaip Amerike, 6 metai atgalus gyveno Pottsville, Pa. paeina iz gub. Suvalku gub. Mariampoles pav. Mariampoles paeito gmino Mokola Kaimas Mokola praszau atsisaukt ant adresu: (68 04) Ansb Zaikus 212 W. Mayberry st. Shenandoth, Pa.

W. TRASKAUCKAS

Pirmutinis Lietuviszkas GRABORIUS

Laidoja Kunus Nuzimtus, Pasvint Rytinus ir Vezimus del Pasvintinimo, Krasto Dieguos ir t. t. Viska atlieka ka noretause ir patikima su vira minetais reikalais kreipkites jo in o busite visame užgaredinimas. 520 W. Centre St. Mahanoy City

Introligatorne.

Atidurbtų Knygu. Aysidriba senos maldaknyges, istorines ir lietuviszkes, kaip tai: Linkma Valanda, Dilgeles, Dags, Drangas, Teyne ir t. t. Prisiimdamu knygas apmokelyte pacito akspreso kamtas. Adresas: Lithuanian Bindery, 514 W. Spruce. Mahanoy City, Pa.

B. RAGAŽINSKAS

Sziosis dienomis muso tautietie B Ragažinskas pargabeno visoki gerimu, Amerikoniskiu ir Importu. Galima gaut visoki Aielku, Vyniu, Aruko, Kimolio, Dainiu ir t. t. Teipgi skambanozio Alaus ir Porterio. Daukyte dabar orderi o bus jumis pristatyti in namus. 54-56 N. Main St., Mahanoy City.



Lietuviszka Agentura

Laivakoreziu ant geriausiu Laivu in Lietuva ir atgal. Teipgi siunciu pinigius už žemiusse proke ir greitai ne vienos dienos nelaikau pas save svetimu pinigų paskirti siuntimui, viskas dirbsi teisingai nes esmiu po kaucije, tarsi mieldzi visu Lietuviu atsilankiete arba atsisauktie per laiszka su minetais reikalais. Su godone Viktoras Lapinskas 601 W. Mahanoy Ave. Mahanoy City, Pa.

A-B-Cela

—ARBA PRADŽIA— Skaitymo ir Raszymo DEL VAIKU. 25c. "Saule" Mahanoy Cty, Pa.

Vienatine Lietuviszka Agentura Amerikoje.

Ka užsima pardavinejimu visoki bizniu koku tik randasi. Pasekmis gai savo darba atliekame. Jaigu nori savo bizni parduoti tai kreipkites pas mus, mes rasime pirkeja. Pirkejiu patarnaujame dykai. Jaigu mislinioti pirkti Farna arba Namus kreipkites pas mus asabiskai arba per gromta. Mes visada turime daugybe visoki Namu ir Farnu, dydeliu ir maziu už labai pigia preke. Adresavokite A. K. Abraitis & Co. REAL ESTATE... 137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

"Lietuviszkas Dainorius" SUSIDEDANTIS IZ 390 VISO KIU DAINU 368 Puslapiu: 619 col. Dydomo. PREKE \$1. Nusimintu kasetus mes apmokame. Adresavokite: W.D. Boczkowski-Co Mahanoy City, Pa.

390 Dainu tiktu už \$1 su nusimintu Izdavome Didele Knyga Dainu susidanti iz 390 DAINU Knyga trucelei susiuta. Kas nusipirks, ras visoki Dainu isz visu užkaboriu ka dainoja Lietuvoja. Nusipirkit o turesite Dainetu, Per ceta meta ant visu dienu "SAULE" Mahanoy City, Pa. Naujas Izradimas. Sulaiko puolancius plaukus, prigalbia plaukus augti. Turime tukstanciu padavoniui. Iszinejame dykai geria informacija apie prielais puolancius plaukus it kaip tame užbogi, adresavokite: J.M. Brudza Co; New York & Brooklyn.

Tik Ant Trumpo Laiko!

2-TRO. Meto "Linksma Valanda" labai Dydele Knyga, 427 dydeliu puslapiu talpinasi: 18 Ilgu Istoriju, 66 Trumpesniu Istoriju, 61 Dainos ir Eiles, 27 Akivos Zineles, 42 Naminis Daktaras, teip-gi visoki Juoku ir Pamokinimai ir t. t. Kas nupirks Szita Knyga tures skaitimo per visus metus, PREKE TIK \$1.00. Nusipirkit o Nesigailsite.

Ilgos Istorijos.

Raganos augtine Atsitikimas Lietuviu Varszave Szakinas, nedoras zidas Baisus razbaininkas (Tikra teisybe) Ponas storasta ir Velnes Boruta Motiejus Murma Istorije apie sedminkio suru Jenerolo dukteri ir Sierota, Jonas Degutis Jurgis durnelis Kaip Agute del savae rinkosi jaunik Ruzbite Tuszoses dvaras Baime per tris naktis Gudri motere Nedoras tevas Simukas ir Magduti Zvirblei

Trumpos Istorijos.

Pasibaigę gerove Milazirdistes nagrada Iszmintingas muzikas Ar turi adata Juokings klajda Stasiukas ir Urszule Juokings pasakite Vaito prisakimas Netiketa geradeste Pirkimas velnio Vaidulis Tomis Mokink tingini ne lazda nes badu Kupeziaus lėine ir nelaimė Nusizipsojimas Jasezulitas Ne imsi Vardo Dievo dovana! Razbaininkas Buraukas Petras Szporas Ne nutvers už rankos ne sakik vagie Laidotuves Senas sziaucius Nagrada už pasizventima Sziaucius Drotelis Kupeziaus sunos Apie Dideja Petniczia ir medžius Viena taras Sziaucius zokoninku Debeselis Lape, vilkas ir blusa Apie teime Pirszaj Vandens laszelo kelones Su maksioma klausku Atsikele iz grabo Nunezste per zuiki laime Eglinciskes virai Negivelo ranka Indijonu pasaka Tevas ir tris jio sunos Antanas Berziukas Nekantrus artojas Triju budu moteres Abramkus pavojus Mazi muso kasintiojy Gudras bardasutis Figus kopustai in lasziniu paltis Kaip maskiotu renka vaita Kaip pasidare Pojuu ateras Su kupriuku atsitikimaj Torrenuszas Puiki Antano roda del vaidijancios poros Kaip ruski popai apsieina su savo parapijonais Giduoles no saugelos Puikus nevidonas Naudingas priklojas Szuo atkersztojimas Smeris Nerono Kuningo su vaiku pasikalbejimas Juokings apskaitima Pabuvonimas kudikio Jankelis Puce Kaip bagocius pateko in pekla Kitras cigonas Netikus papuga

AKIVOS ZINELES.

Kaip su savim givena pikta pora ir kaip privalo giventi Kaip žmones apie paukszuses mena Meile ir budai terp septiniu tautu Trumpi pamokinimai Kaip apsieiti sergant ant akis Kas reikalingas sveikatai Kaip ir koku oru kvepoiti Kaip pasiditi arko metus Ar yra liga kaltunes? Dideles pjuvines ant avieto Sugedimas viduriu pas kudikus Persekojimas spaudos Biskutis apie moters Kaip butu Chrestusa iszlucosave no zidu Isz bobiszku knygu Laimė Utrucintos dovanos Rodos del geru gaspadiniu Moteriu budu Kokiam amziuje priguli poroties? Ietkame valgio ar bule Ar kukoria koke dantim? Pervirzinias naudojimas drukos Tikejimas Kiniszkas Geras spabas Striba iz duonos su vaisiais Kaip ilgai medžai buna ant žemes

NAMINIS DAKTARAS.

Del ausu Kaip skanduoti atgaivinti Kalko skaudojimas Priesz cholera Del plauku Del nosies Ant nuszdilinto sunariu Szlapijoji doderine Priesz baldiguo Nuomurulis Goltige Influenza Diegils Pazandes Užkietejimas viduriu Gelimas dantu Plauzeiu uždegimas Ramatizmas Ne noras valgit Niezai Jago kojios prakaituojy Del kosulo Trukimas ranku Plauku auginimas Niezejimas kuno Dantis egzistai užlaikiti Alcis Galvos skaudojimas Atgriebt nusinodinus Szakimas vaiku burelejo Kirmelos viduriuies Pradurimas voties Senos roncos Džiova arba sukatos Kaip gidinti plauzeiu uždegima Krauja sulaukiti Medus giduoles no daugelio ligu Skausmas galvos ir koju uszszaldimas No gelimo viduriu Perdurimas voties No kosulo, Prisiuksyte tik Viena Doleri o tuojaus gauste ta Knyga per Poesta. Mes apmokame visus kasetus nusimintu. Adresavokite: W.D. Boczkowski-Co; Mahanoy City, Pa.

SKAITYK, O ŽINOSI VISKA.

Pranešu visiems Lietuviams in savo kostumeriams, kad as perkeliam savo krautve iz Chicago, Ill. kurioj galiu gaut: laikroziy, laikrodziy, lenceliy, visokių žiedy, spikly, koltikly, kompasy, kryziuku, Puikiausiu armoniky, skripky, klernety, tribu, koncertingy ir daugybe visoki muzikalisky instrumenty. Gerą brity, visoki skrybiu druzdeliu masinku, albumy fotografijom, guminiu litaru, Mony knygy, istorisky ir maldaknygiy. Graziy popieru gromatomas rasyti su puikiausiais apskaitymais ir dainomis, su drukotaisi aplinkini konvertais, tuzing už 25c. 5 tuz. \$1.00, perkupiams 1000 už \$6.00. Jaiga kas ne-turite mano kataloga, rasykjadien: prisiimdamu už \$c markę, o apturesi mano Didele Katalogy Dykai su 1000 naudingy visoki dykai. As užtikrina, kad mano lavoras pirmos klases, o prekės pigenes kaip kitur. Perkupciai gali gauti pikt lavora daug pigiau kaip kitur. Kvidiu visus Lietuviu in Lietuvaites su ordzialis ir visokiems pirksiniais kreipitis pas save tautie

M. K. Wilkewich,

225 So. Halsted St. Dept. 8. Chicago, Ill.

ISZPARDAVIMAS VASARINIŲ DRAPANIŲ.

Vyrams ir Vaikams Siutai ir
visokių Vasarinų Apredalių.

Sziamė laike kada Vasara baigėsi, musu sztore lieka daug Vasarinų Drapanių ir kitokių apredalių kurie daug vietos užima ir nenoredami laikyti ta tavora per Rudenį ir Žiemą, pastanovimom iszparduoti visus vasarinius apredalius už labai pigia preke. Žinoma dar vasara nepasibaigė ir da turesime szilumos invales, bet visgi szitam laike sztorninkai jau perka Rudenini ir Žiemini Tavora ir turi padaryti vieta kur jias padėti. Todel jaigu reikalaujate vasarinio siuto arba kitokių apredalių, tad dabar turite gera progą pirkti pigiai ir suzedint piningus. Ateikyt patis perzieureti szita tavora o jaigu reikalaujate kokių vasarinų apredalių tai geresnes progos neturesite teip pigiai pirkti kaip dabar.

W. RYNKEWICZ
3-235 W. CENTRE UL.

Zinios Vietines.

— Ar visi pasirengę ant dy delo balaus!

— Atidarius Boczkaucku naujos sales bus seredo.

— Lietuvi teip puikios sales da lig sziam laikui ne tu rezo szioje aplinkineje.

— Dienesles pradeda buti trumpesnės o vakarai ilgesni. Užsimykite naudingais skaitimais.

— Daug vietini laikras czei apraszinejo apie vaikus "foreigneriu", kas ka padare? foreignerei, kas papilde kokia vagyste? foreignerei, keno vai kai dydziausi valkatos ir pra szizengelei? foreignerei! Dievuleliau, ar-gi jau negalite savo vaiku suvaldyti ir inkvepti in juos gerus mokslus? Oj tevai! ne turesite vietos stubeje ant senatvės nog tokiu vaiku atsiminkit!

— Kokis tai lietuviszkas biznieri dave atspaudyt sveti moispauسته koteles lietuviszka ir lenkiszka ir iszmerte terp žmonių. Da lietuviszka kalba buvo sziept tei suredyta nes ka jau lenkiszka tai Dieve susimilek. Lenkai perskaite to kia koteles nusipjove szauke "glupi litvin, jaka jego mowa taki jego towar!" Vyruzei, tuom patis save žeminat ir da rote juokus.

— Szv. Jono Blaivystes Draugyste laikys Szokius kiek viena Petnycia, 8 adyna vakare ant Kajerio sales. Tie kurie mili szokti yra szirdingai uzpraszyti ateiti o busite visame uzganedinti, kadan-gi grajins Reileys orkestra. Inzanga vyrams 25¢. Moterimis ir merginoms dykai. (06 07)

— Kiek tai žmonių vaziovo isz Ashlando in ligonbutė ant "dzidzios bedos" kuri gabena sveezius in ligonbutė. Tegul visi dziauges, jog neuilgio bus intaisytas puikus automobilis kuris sveezius gabens in ligonbuti, daug smagiau ir saugiau.

— Kun. Dargis laike pamoklo pasveikino visus parapijonus, kalbedamas visiems idant gyventu brolioziskam sutikime o vienybe vėla užzydes terp visavėliu szventos baznycios.

— Simonas Milauckasnog 632 W Mahanoy ul., pristato in namus anglus, krausto naminis daigtus, turi gėra arkli ir bogie del pasamdimos. Savo darba atlieka atsakančiai ir teisingai. Su visz minetas reikalais kreipkytes pas jin o busite uzganedyti.

— PIRMUTINIS...
DIDELIS BALUS
— KURI PARENGE—
Y.M.L.I. KLOBAS ISZ MAHANAY CITY, PA

18 SPALIO (OKTOBERIO)

...PRASIDES 7 VAKARE...

ANT BOCKKAUCKU SALES

505-507 W. MAHANAY UL.

PIRMOS KLASOS ORKESTRA

INZANGA 1:25¢.

Broad Mountain, Pa.

— Sztai teisinga žinia apie taja muszline ka tai buvo patilpyta No. 80 "Saules" o buvo teip: Vincas Gudaitis atejas in karzma Ignoto Piliavieziaus atsivedamas savo motere ir buringierius, gerdami lik vėlybai nakzei. Piliavieziaus tarnaitė uzejo už baro o Aleksas Jurkonis stovedamas prie baro norejo mergina "pakylinti" kirsdamas su skrybele o kad budamas girtu nepataike su skrybele tik su ranka, uzduodamas skaudzei ka pravirkdino mergina. Saluninkas girdedamas verkenzia tarnaitė, atejo in karzema ir isztume lauk nes tas parpuole o Sudaitis suriko: "Czali duokim! "Sielaikas pagriebe kede ir kirtu saluninkui, kuris nog ypo krito ant grindu. Saluninko pati iszgirdus kad jos vyra musza, adbejo isz kito kambaro, ka matydamas Sudaitis, pagriebe spaudinycia ir kirtu motere in galva kuri ir krito ant vietos. Po tam Sudaitis suriko: "Vyrai užmuskim visus tai ne bus ludintojai!" Mergi na tai iszgirdus iszbezo laukan o kitas žmogelis klause uz duriu, iszbezo laukan pa szauke palicije (kazokus) in sueme visus in kalejima o motere nogabeno in ligonbuti kuri tame laike buvo neszezo o daktarai turejo tuo dariti operaciję— žinoma kudykis buvo negyvas. Pesztukai Vincas Sudaitis, Kazis Sielakas ir Aleksas Jurkonis sedi Pottsville kalejime, už ka bus smarkai nubausiti.

— Baltirus Benionis pardavė savo saluna.

— Tamoszius Nenantonis sugrizes isz Ashlando ligonbutes. szokdamas nog trukio iszlauze ranka.

— Lietuviu pušetinas burelis isz visokių atsiranda.

— (tarnys pralekdamas po pp. Mikolo Zukauko namus paliko patogu ir druta suneli, isz ko tevelė labai esa užganedinti, to iszkele puikes krikstynas kurios atsiuvo, l d. szio menesio, krikstu tevais buvo p. Simonas Vitovis p. Ruteikiene, viskas apsiėjo kanopuikais bus jokiu barniu isz ko visi esa užganedinti ir velija kad Dievas užaugintu digta ir patogu suneli isz ko tevelė turetu dideli dziaugsmą.

— Ernest, Pa.— Darbai slob nei eina, uzdarbei menki, isz kitur pribuvusiam darbas ne sunku gaut.

— Lietuviu yra 25 tuzinai ir pušetinas burelis pavieniu, bet visi nusimine, isz priezasties stoko mergynu jagu isz kur pributu pora tuzinu gautu po gražu ir bagota vyra. Del nekuriu vyrieliu p. Tara-daika labai reikalingas, ba per daug in aluti palinke.

— Buxton, Iowa.— Darbai gerai eina net viskas braszka, isz kitur pribuvusiam darbas ne sunku gaut.

— Szitas miestelis apgyventas daugiause nigeresi, ungarsais ir szvedais, lietuviu yra tik viena familija, ir tris pavienėi ir visi grazei užsilaiko.

— Seranton, Pa.— Darbai gerai eina, dirba pilna laika, uzdarbei ne vienoki.

— Oras grazus.

— Lietuviu didelis burelis, isz tu visokių atsiranda. Del ne kuriu vyrieliu p. Tara-daika labai reikalingas.

— Cleveland, Ohio. Darbai po valei eina, isz kitur pribuvusiam darbas sunku gaut.

— Lietuviu yra didelis burelis, isz tu visokių atsiranda.

— Oras vesus, lietaus yra už daug.

— Del ne kurios moteres p. Baltruviene jau rengesi in kelione, nes kaip pribus tai szonus su koczele apmusz.

— Naujas Iszradimas.

Solako puolančių plaukus, prigilbata plaukams augti. Turime tukstantu padavoniu. Isziunciamė dykai gėra informacija apie priezastis puolančių plaukus ir kaip tame užtegi, adresuokite:

J.M. Brundza Co, New York & Brooklyn.

— J.M. Brundza and Co.

106 St. W. Brooklyn, N. Y.

— J.M. Brundza and Co.

106 St. W. Brooklyn, N. Y.

— J.M. Brundza and Co.

106 St. W. Brooklyn, N. Y.

— J.M. Brundza and Co.

106 St. W. Brooklyn, N. Y.

— J.M. Brundza and Co.

106 St. W. Brooklyn, N. Y.

— J.M. Brundza and Co.

106 St. W. Brooklyn, N. Y.

— J.M. Brundza and Co.

106 St. W. Brooklyn, N. Y.



SEREDOS VAKARA

(RYTOJ)

PIRMUTINIS DIDELIS BALUS

Kuri parengė Y. M. L. I. Klobas isz Mahanoyaus ant Seredos vakaro 18 d. Oktoberio ant Boczkaucku naujos sales. Bus tai didziausias balus, ba Mahanoyuje tokio balus da nebuvo. Balus prasides ant 7-ad. vakare ir trauksis lig 7-ad. ryte, tadel galesite szokti kiek kas nores. Ateikyte visi o visi, seni ir jauni, ne tik isz Mahanoyaus bet ir isz visu aplinkiniu miestu in miesteliu, ko dau giau tai geriau. Muzike bus pirmos klasos ir grajis Lietuviszku ir amerikonziskuz szokius. Neužmirszkite Seredos vakara 18 d. Oktoberio ant Boczkaucku naujos sales. Inzanga tiktai 25¢ ir tiktus dabar galima pirkti pas sanarius tojo Klobo.



PIRMAS KONCERTAS IR BALUS

Atsibus Utarninko vakara 24 Spalio (Oktoberio) ant Boczkaucku naujos sales.

Mahanoy City muzikalizka Draugyste "Birute" po vadoviste Prof. A. Sodeiko parengė dideli Koncerta ir Balu ant naudos Sz. Juozapo Parapijos.

Dabar Lietuviu tures gera progą iszgirti Lietuviu darbztuma ir atjauta Lietuviu se noviu aida ir Lietuviszkus pasaulinksimumus, t. yra szokius kuriu Mahanoyaus Lietuviu negirdejo ir nelinksimosi.

Koncertas susides isz visokių Lietuviszku Tautiszku daineliu ir szokiu. Po koncertu atsibus balius ir trauksis ligi vėlybai nakties.

Taigi Lietuviu Tautieciai katrie atjauciat ir milite lietuviu kalba tai kvieciaime ant szito koncerto kuoskaitingiau sei susirinkt o ateje nesigaileis it geisit daugiau tokiu vakaru.

Tiktus isz laiko galima gauti pas "Birutes" narius, Inzanga 50¢ 35¢ 25¢ Merginoms ir vaikams 15¢

Kviecia Komitetas.

Naujausi apraszimai Dykai.

Kaip galima apsaugoti oda no ligu ir patis iszgydyti be daktaro viskas odines ligas, plauku puolia ir uzisauzima nezuili papuzkas, pleiskanas ir kitas panaszas ligas. Prisiusime visai dykai parazyta per Prof. Dr. Brundza, Fort Hamilton N. Y. Ve iname del norozinio pasi-naudoti. Teipgi veliname naudoti "Dr. Brundzas Oment" No 24351 naujausias iszradimas del uzlaikima plauku niezuili ir pleiskano. Preke yra 20c 50c ir \$1 ir užteks ant ilgo laiko ir didese ligas uz doli negu nokuriam apgavejams daktarams imokate po keleta desetku doliu ir neisgydima. Naudokytes greitai isz szitos progos. Raszykite tuoj aus ant adreso:

J. M. Brundza and Co.

106 St. W. Brooklyn, N. Y.

J. M. Brundza and Co.

106 St. W. Brooklyn, N. Y.

J. M. Brundza and Co.

106 St. W. Brooklyn, N. Y.

J. M. Brundza and Co.

106 St. W. Brooklyn, N. Y.

Ant pardavimo.

Namai ant keturiu familiju ant viso loto po no. 604—606 West Center ulyczios. Dasiiznokyte ant adreso: (1 f)

Thomas Haughney
12 E. Mah. St.
Mahanoy City, Pa.

Balius.

Parengė dideli baliu draugiste szv. Jono Krikstzytojo isz Wilson, Pa. kuris atsiubus 28 d. Spalio (Oct.) 1911 m. Wilsono svetaineje ant virsziaus bankos trezciu augztu balius prasides 5-ta val. vakare ir trauksis lig vėlybai nakzei.

Uzpraszo visus lietuvius ir lietuvaite isz visur, kas tik pribus nesigraudys muzikantai pirmos klasos kur grajis puikius szokius.

Inzanga porai 50¢.
Uzpraszo visus. Komitetas. (98 01)

Ant pardavimo.

Puikus salunas ant West Center ulyczios Mahanoy City, Pa. parsiduos pigiai isz priezasties ligos. Atsizaukyte ka greiciause ant adreso: (98 01)

Mr. O'Brien
209 W. Centre St.
Mahanoy City, Pa.

Wm. Simanaviczia New Philadelphia Pa.

Yra tai specialistas kriauczius, ka tik pribuves isz Baltimore ir uzdejo kriaucziu szapa New Philadelphiaje ir siuva visokius siutus ir overko tus pagal naujausia mada, pigiai ir atsakančiai. Eikyte pas Simanavicia o busite uzganedyti visame.

Naujas Audejus.

Audzia visoke karp tas pagal naujausia buda. Preke 30¢ už masta. Darbas gvarantytas. (to Dec. 28).

J. Scherer
Szapas 48 N. Main st.
Arba 624 E. Mahanoy St.
Mahanoy City, Pa.

Persidirbia žmones.

Daugumas darbo žmoniu ser ga nuo persidirbimo, nors patis to nesupranta. Jie dirba isz dienos in diena sunku fiziska ar protizka darba dagi tada, kada jiems butina reikalingas pasilis. Nervai palengva nusilpsta raumenis nuozdo savo tampruma, apetitas dingsta. Tuli ju bando pasistiprinti alkoholiniais geriais, kas dar blogiau veikia. Jie nezino, kad nesilpinti reikia pilvas, bet sudrutinti taip, kad jis galetu atsakomai maista suvirszkinti; reikia sustiprinti nervus, kad jie iszlaikyti galetu visokius susijudinimus: reikia iszvalyti kraujas, kad jis galetu gerai cirkuluoti. Reikia vartoti Triners American Elixir of Bitter Wine, kurs geriausiai regulioja visus virszkanamuosius organus. Visose pilvo kepenu ir r nu ir nervu ligose nera geres nio vaisto, kaip kad Triners American Elixir of Bitter Wine. Visose aptiekose, Jos. Triner, 1333—1339 So. Ashland ave., Chicago, Ill.

— J. Keydoszius

— AGENTAS—

202 Troy St. Dayton, O.

— J. Keydoszius

— AGENTAS—

202 Troy St. Dayton, O.

— J. Keydoszius

— AGENTAS—

202 Troy St. Dayton, O.

— J. Keydoszius

— AGENTAS—

202 Troy St. Dayton, O.

— J. Keydoszius

— AGENTAS—

202 Troy St. Dayton, O.

— J. Keydoszius

— AGENTAS—

202 Troy St. Dayton, O.

— J. Keydoszius

— AGENTAS—

202 Troy St. Dayton, O.

— J. Keydoszius

— AGENTAS—

202 Troy St. Dayton, O.

— J. Keydoszius

— AGENTAS—

202 Troy St. Dayton, O.

Nemokek dykai \$10.00.

Apsegarsintoju. Jeigu aspergate liga, tai eikite pas savo miesto daktara.

Jaigu turi dantu gelima: kor nus ant koju, tai gausi po 5¢ gyduole. Jaigu nepagelbetu bus sugrazinti piningai. Teip gi isziusis plazes informacija nos ko plaukai slenka ir pilnka, pleiskano atsiradymas ir nupuczke veidai. Tukstan-czei dekavoja uz dyka roda. Raszyk tuoj aus ant adreso:

Gratis Specialists
Box 106 Sta. W. Williamsburg
Brooklyn, N. Y.

— A. G. GROBLEWSKI

Cor. Elm & Main St. Plymouth, Pa.

— SAVININKAS IR FABLIKANTAS.

Garsiu Lietuviszku-Lenkiszku Valstu.

— ZMIJEZNIK

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

— GROBLEWSKI

VALSTIJOS KASJERIUS LAIKO PININGUS BANKE

MERCHANTS BANKING TRUST COMPANY

MAHANAY CITY, PA.

Invalės geras del valstijos yra gana atsakantis del taves.

Surplus ir Kapitalas Stukas yra 33 procento sudetu piningu.

Kam laikyti piningus dykai, jaigu piningas gal padaryti pininga ir prietelius per sudejima piningus in szita banka.

Atneszkyte savo piningus czionais, ateis kada tokia diena kad tau padarys giaro.

D. M. GRAHAM, Presidentas.
C. L. ADAMS, Vice-Presidentas.
D. F. GUINAN, Sekretorius.
J. J. MEYERS, Kasjierius.
...DIRKTORIAL...
A. DANISZEWICZ W. RYNKEWICZ M. GAVULA
J. HORNBY. C. F. KAISER. W. I. MILES.
L. ECKERT. T. F. FLANAGAN.

MOTERIŲ SIUTAI IR KOTAI

Szitas yra sztoras kur geriausia pirkti Siutus ir Kotus. Neapsigausyte jaigu pas mus pirksite.

Ceikis yra grinas vilnionis. Darbas kageriausias ir pasuti pagal naujausia mada. Mes gvarantinam kozna Siuta ir Kota ka parduodame.

Galima pirkti puiku Siuta už \$12 ir \$15.

Ateikyte pamatyti.

GUINAN Mahanoy City, Shenandoah
Mt. Carmel, Landsford.

Polithania State Bank

Cor. 22d. & Carson Sts.
S. S